

UNOS MJEŠOVITIH PROIZVODA U EUROPSKU UNIJU

PITANJA I ODGOVORI

VERZIJA OD 18. PROSINCA 2024.

Europska unija

Sadržaj

1.OPČENITO	8
1.1.Što je mješoviti proizvod ?	8
1.2. Postoje li razlike u kategorijama mješovitih proizvoda namijenjenih izvozu u EU nakon 21. travnja 2021.?.....	8
1.3. Koja je razlika između mješovitog proizvoda koji nije stabilan na sobnoj temperaturi i mješovitog proizvoda koji je stabilan na sobnoj temperaturi?.....	9
1.4. Što nije mješoviti proizvod?.....	9
1.5. Koliki postotak prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla mora sadržavati hrana kako bi podlijegala pravilima za mješovite proizvode?	9
1.6. Koja je glavna promjena pravila koja se primjenjuju na uvoz mješovitih proizvoda u Europsku uniju od 21. travnja 2021.?	9
1.7. Mješoviti proizvod koji proizvodi sadrži vrlo male količine prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla, koji su u proizvodu prisutni uglavnom iz tehnoloških razloga. Mora li takav proizvod ispuniti sve relevantne zahtjeve koji se odnose na mješovite proizvode?	9
1.8. Jesu li konditorski proizvodi mješoviti proizvodi?.....	9
1.9. Gdje mogu pronaći pravne zahtjeve koji se odnose na mješovite proizvode?.....	9
1.10. Zašto su izmijenjeni zahtjevi kontrole koji se trenutno primjenjuju na mješovite proizvode (koji su prethodno bili bazirani na postotku prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla)?....	10
1.11. Što znači „kontrolirane temperature“?	10
1.12. Što ako moj mješoviti proizvod ne spada pod kombiniranu nomenklaturu (CN) navedenu u članku 20. Uredbe Komisije (EU) 2022/2292?	10
1.13. Ako miješam neprerađeni proizvod životinjskog podrijetla i tehnološke sastojke izvedene iz prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla (npr. albuminski spoj), radim li tada mješoviti proizvod?.....	10
1.14. Je li potrebno u mješovitom proizvodu koristiti samo prerađene proizvode biljnog podrijetla?	10
1.15. Smijem li koristiti neprerađene proizvode životinjskog podrijetla za proizvodnju mješovitog proizvoda?	11
1.16. Kako razlikovati prerađene proizvode životinjskog podrijetla koji sadrže biljne sastojke od mješovitih proizvoda koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla?.....	11
1.17. Ako miješam neprerađene proizvode životinjskog podrijetla i proizvode biljnog podrijetla, jesam li proizveo mješoviti proizvod?	11
1.18. Dodajem li spoj biljnog podrijetla prerađenom proizvodu životinjskog podrijetla, znači li to automatski da je konačni proizvod mješoviti proizvod?.....	11
1.19. Ako moj proizvod sadrži 100% sastojaka biljnog podrijetla i zahtijeva korištenje pomoćnih sredstava u proizvodnji, smatra li se to mješovitim proizvodom?	11
1.20. Proizvod u kapsuli sadrži i kavu i mliječne sastojke u istoj kapsuli. Smatra li se takav proizvod mješovitim proizvodom?	11

1.21. Ako se proizvodi koji ne sadrže komponente životinjskog podrijetla proizvode u istoj tvornici (i s istom opremom) kao mješoviti proizvodi i mogu sadržavati tragove proizvoda životinjskog podrijetla, trebaju li se ti proizvodi klasificirati kao mješoviti proizvodi?	12
1.22. Koja pravila vrijede za mješovite proizvode u tranzitu?	12
1.23. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu ribljeg podrijetla. Koji su uvjeti za ulazak mog proizvoda u Europsku uniju?	12
1.24. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu/kolagen svinjskog podrijetla. Koji su uvjeti za ulazak mog proizvoda u Europsku uniju?	12
1.25. Treća zemlja koja proizvodi mješoviti proizvod mora biti navedena za mesni proizvod sadržan u mješovitom proizvodu. U tom slučaju, mora biti navedena za želatinu/kolagen u relevantnom prilogu Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405. Nadalje, treća zemlja mora imati EU-odobren plan za praćenje rezidua (za vrste/proizvode iz kojih potječu prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla) i mora biti navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405. Međutim, ne postoje takvi zahtjevi vezano uz ostatke za želatinu, kolagen i visokopročišćene proizvode. Osim toga, kako bi se uvezao u EU, mješoviti proizvod mora biti praćen privatnom izjavom. Moje postrojenje proizvodi sladoled od mliječnih proizvoda i sastojaka biljnog podrijetla. Mlijeko u prahu koje se koristi za proizvodnju sladoleda se opetovano prerađuje u mom postrojenju. Treba li moje postrojenje biti odobreno od strane EU?	13
1.26. Moje poduzeće proizvodi sladoled od mliječnih proizvoda i sastojaka biljnog podrijetla. Korišteni mliječni prah se prerađuje u mom poduzeću. Treba li moje poduzeće biti odobreno od strane EU?	13
1.27. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu/kolagen dobivenu od kostiju preživača. Koji su zahtjevi za ulazak mog mješovitog proizvoda u Europsku uniju?	13
2. ZAHTEVI ZA PRERAĐENE PROIZVODE ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA SADRŽANE U MJEŠOVITOM PROIZVODU	14
2.1. Je li mi dopušteno koristiti prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz bilo kojeg izvora za proizvodnju mješovitih proizvoda?	14
2.2. Zašto se od mene traži da u svojim mješovitim proizvodima koristim prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz objekata odobrenih od strane EU?	14
2.3. Ako moja država uvozi ribarske proizvode ili prerađene ribarske proizvode iz objekata odobrenih od strane EU u trećim zemljama, a ti se proizvodi prerađuju u mješovite proizvode, mora li objekt koji obavlja preradu tih ribljih proizvoda biti odobren od strane EU?	15
2.4. Kada se mješoviti proizvod izrađuje s biljnim ekstraktom (biljnog podrijetla) i zanemarivom količinom ribljeg proizvoda (ili drugog prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla), trebaju li oba objekta biti odobrena u EU kako bi se mješoviti proizvod mogao izvoziti u EU?	15
2.5. Ako se moj proizvodni objekt nalazi u trećoj zemlji i nabavlja mesne proizvode iz objekata odobrenih od strane EU za korištenje u proizvodnji mješovitog proizvoda, smije li se takav mješoviti proizvod izvoziti u Europsku uniju?	15
2.6. Smatra li se laktoza prerađenim proizvodom životinjskog podrijetla?	16
2.7. Moraju li svi objekti koji proizvode prerađene proizvode životinjskog podrijetla sadržane u mješovitom proizvodu biti odobreni od strane EU, bez obzira na udio sastojka životinjskog podrijetla (čak i ako je udio manji od 1%)?	16

2.8. Za proizvodnju mješovitog proizvoda u svom objektu želim nabaviti prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz objekta za preradu hrane u svojoj zemlji koji još nije na popisu odobrenih objekata EU-a. Je li to moguće? Ako nije, kako to mogu omogućiti?	16
2.9. Moja zemlja želi izvoziti nestabilni na sobnoj temperaturi mješoviti proizvod s prerađenim proizvodima životinjskog podrijetla dobivenim u objektu odobrenom u EU. Što još trebam učiniti da bih izvezao svoj mješoviti proizvod u Europsku uniju?	16
2.10. Postoje li obveze u pogledu zdravlja životinja koje se odnose na mliječne ili proizvode od jaja sadržane u mješovitom proizvodu?	17
2.11. Moja zemlja želi izvoziti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi (shelf-stable) mješoviti proizvod koji sadrži meso, proizveden od prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla dobivenih u objektu odobrenom u EU. Što je još potrebno za izvoz mog kompozitnog proizvoda u Europsku uniju?	18
2.12. Moj mješoviti proizvod izrađen je od prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla koji potječe iz druge treće zemlje koja je ovlaštena izvoziti taj proizvod životinjskog podrijetla u EU. Mora li moja zemlja imati odobren plan praćenja rezidua?.....	18
2.13. Jesu li aditivi u hrani životinjskog podrijetla prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla te njihova uporaba u mom biljnom proizvodu čini li taj proizvod mješovitim proizvodom?.....	18
2.14. Ne postoji objekt odobren u EU za proizvodnju lanolina u prehrambene svrhe. Kako onda mogu nabaviti vitamin D dobiven iz lanolina za uporabu u mom kompozitnom proizvodu?....	18
2.15 Je li albumin koji koristim u svom kompozitnom proizvodu, a koji je dobiven iz defibrinirane goveđe krvi, smatran mesnim proizvodom?	18
2.16 Koji su zahtjevi za proizvod (npr. žitarice za doručak) koji sadrži samo prerađeni med kao prerađeni proizvod životinjskog podrijetla?	19
2.17 Koji su zahtjevi za prehrambeni proizvod biljnog podrijetla (npr. žitarice za doručak) koji sadrži samo med kao proizvod životinjskog podrijetla?	19
2.18 Koji su odgovarajući zahtjevi toplinske obrade za uvoz mješovitih proizvoda koji sadrže sušeni žumanjak, koji je čest sastojak u nekim kompozitnim proizvodima, primjerice majonezi?	19
2.19 Moj kompozitni proizvod sadrži vitamin D3 kao jedini prerađeni proizvod životinjskog podrijetla. Koji su zahtjevi za izvoz takvog kompozitnog proizvoda u Uniju?	19
3. ZAHTJEVI KOJI SE PRIMJENJUJU NA ZEMLJU PODRIJETLA KOMPOZITNIH PROIZVODA.....	21
3.1. Moja zemlja želi izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrži meso, proizveden od prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla dobivenih u objektu odobrenom u EU. Što je još potrebno za izvoz mog mješovitog proizvoda u Europsku uniju? .	22
3.2. Moja zemlja ima odobrenje samo za izvoz meda u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi u EU?	23
3.3. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz proizvoda ribarstva u EU. Smijem li izvoziti trgovački stabilne kompozitne proizvode koji ne sadrže mesne proizvode ili proizvode na bazi kolostruma u EU?	23
3.4. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz proizvoda ribarstva u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže meso u EU?	23

3.5. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz mesnih proizvoda u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode nestabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže mliječne proizvode u EU?	23
3.6. Dok god prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mom mješovitom proizvodu potječu iz objekata odobrenih u EU, smijem li izvoziti bilo koji mješoviti proizvod u EU?	23
3.7. Ako treća zemlja proizvodi sladoled koristeći mliječne proizvode iz objekata odobrenih u EU, hoće li moći izvoziti takav sladoled od 21. travnja 2021. nadalje?.....	24
3.8. Moja zemlja želi izvoziti mješovite proizvode. Koji su zahtjevi u pogledu rezidua?	24
3.9. Moja treća zemlja nalazi se na popisu trećih zemalja ovlaštenih za izvoz ribljih proizvoda u EU i ima odobreni plan kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i onečišćivača za riblje proizvode (porijeklom iz akvakulture), ali ne i za mliječne ili proizvode od jaja. Ako moja treća zemlja nabavlja mliječne ili proizvode od jaja koji se nalaze u mješovitim proizvodima stabilnim na sobnoj temperaturi iz države članice EU ili iz ustanove u trećoj zemlji koja je na popisu EU, je li moja treća zemlja ovlaštena za izvoz takvih mješovitih proizvoda u EU?	25
3.10. Planira li EU uvrstiti ustanove koje proizvode mješovite proizvode u trećim zemljama?	25
3.11. Ako se svi prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitim proizvodima stabilnim na sobnoj temperaturi proizvedenim u mojoj zemlji nabavljaju iz države članice EU ili iz odobrene ustanove EU smještene u trećoj zemlji koja je na popisu, mora li moja zemlja biti također navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405?	25
3.12. Koji je postupak da moja zemlja bude navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 kako bi mogla nabavljati prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz druge zemlje?	26
3.13. Hoće li EU uspostaviti poseban popis trećih zemalja ovlaštenih za izvoz mješovitih proizvoda u EU?.....	26
3.14. Ako moja zemlja nije navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za neku robnu kategoriju, može li moja zemlja izvoziti mješovite proizvode koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz drugih trećih zemalja već navedenih u toj uredbi?	26
3.15. Moja zemlja je u Prilogu I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405 navedena s oznakom „O” za mlijeko. Može li moja zemlja izvoziti u Uniju mješovite proizvode nestabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže mliječni proizvod?	26
4. JAMSTVA KOJA PRATE MJEŠOVITE PROIZVODE PRI UVOZU U EU	27
4.1. Mora li mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi, a ne sadrži mesne proizvode, uvijek biti popraćen privatnom potvrdom? Može li takva potvrda biti dostupna samo redovito?	27
4.2. Tko mora potpisati dokumente koji prate mješovite proizvode?.....	27
4.3. Tko provjerava privatnu potvrdu koja prati mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže mesne proizvode? Gdje se ta provjera obavlja?	27
4.4. Koja je sankcija u slučaju nedostatka privatne potvrde uz mješoviti proizvod?	27
4.5. Provedbena uredba (EU) 2020/2235 utvrđuje model službenog zdravstvenog certifikata za ulazak mješovitih proizvoda u EU. Kako se trebaju certificirati mješoviti proizvodi nestabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže svježe meso (ili mesne pripravke), ali ne i prerađene proizvode životinjskog podrijetla?	27

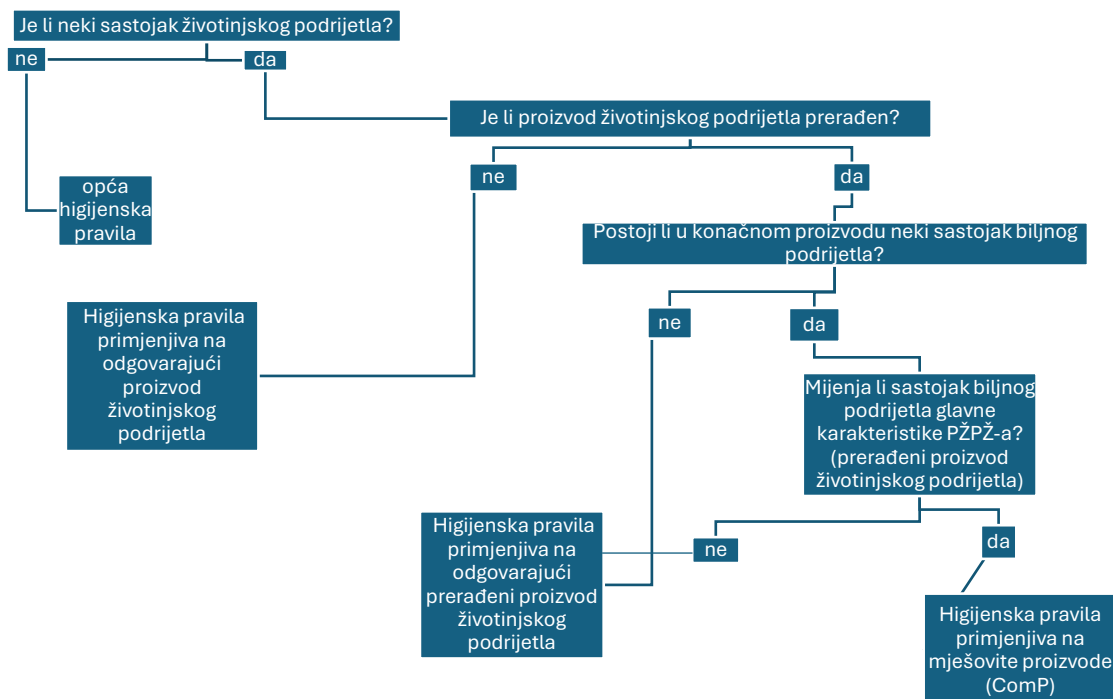
4.6. Želim izvesti u EU trajno mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi koji sadrži želatinu. Koji zdravstveni certifikat treba pratiti proizvod?	27
4.7. Moja zemlja želi izvesti u EU mješoviti proizvod nestabilan na sobnoj temperaturi koji sadrži želatinu (ili kolagen ili visokopročišćeni proizvod) i druge mesne proizvode. Koji certifikat je potreban?	28
4.8. Moja zemlja izvozi u EU mješoviti proizvod koji je naveden u Uredbi (EU) 2021/630. Koja jamstva moraju pratiti proizvod?	28
4.9. Mora li se privatna izjava učitati u TRACES?	28
4.10. Mora li se privatna izjava dostaviti na graničnu kontrolnu postaju u papirnatom obliku?	28
4.11. Može li se privatna izjava elektronički potpisati?	28
4.12. Treba li u privatnoj izjavi navesti broj farme koja proizvodi mlijeko, čak i ako je ta farma u EU?	28
4.13. Kada je riječ o mješovitim proizvodima koji zahtijevaju privatnu izjavu, treba li uz privatnu izjavu priložiti i službeni certifikat za mliječne sastojke koji se nalaze u tim mješovitim proizvodima?	28
4.14. Moraju li mješoviti proizvodi koji sadrže želatinu imati službeni certifikat?	28
4.15. Radi zaštite prava intelektualnog vlasništva, je li moguće grupirati podatke o udjelima sastojaka sadržanih u mješovitim proizvodima kada su opisani u privatnoj izjavi?	29
4.16. Je li privatna izjava potrebna za svaki proizvod ili za svaku pošiljku?	29
4.17. Ako je mješoviti proizvod proizveden od drugih mješovitih proizvoda, trebaju li ti proizvodi biti navedeni u privatnoj izjavi?	29
4.18. Moj je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi i ne sadrži meso. Naveden je među proizvodima koji predstavljaju niži rizik. Moram li dostaviti certifikat kojim se dokazuje da su rizici za zdravlje životinja riješeni primjenom odgovarajućih tretmana?	29
4.19. Koje su obveze pri uvozu/izvozu mješovitih prehrambenih uzoraka i izložbenih proizvoda iz trećih zemalja u EU, uzoraka za degustaciju ili laboratorijskih uzoraka koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla? Hoće li za svaku pošiljku biti potrebna privatna izjava?	29
4.20. Je li točno da je za ponovni izvoz u EU čokoladnih slastica (stabilnih na sobnoj temperaturi, bez mesa) razvrstanih pod oznakama 1806, koje su izvorno proizvedene u Europskoj uniji, a potom izvezen u treću zemlju radi skladištenja, dovoljna samo privatna izjava?	29
4.21. Je li ispravno tražiti službeni certifikat za mješoviti proizvod koji sadrži topljenu životinjsku mast?	29
4.22. Je li za mješoviti proizvod u provozu potrebna privatna izjava ili certifikat? Na primjer, za mješoviti proizvod iz treće zemlje koji je pohranjen u skladištu pod carinskim nadzorom u EU i zatim ponovno izvezen u treću zemlju bez distribucije/prodaje u bilo kojoj državi članici EU?	29
4.23. Za mješovite proizvode izuzete od kontrola na graničnim kontrolnim postajama, do kada je potrebno čuvati privatne izjave?	30
4.24. Mora li predstavnik uvoznog subjekta u poslovanju s hranom koji potpisuje privatnu izjavu biti pravno osnovan u EU?	30

4.25. Je li potrebna privatna izjava za proizvode od slastičarstva koji sadrže želatinu goveđeg ili svinjskog podrijetla?	30
4.26. Je li potrebna privatna izjava za mješovite proizvode koji su izuzeti od granične kontrole na temelju Delegirane uredbe Komisije (EU) 2021/630 i koji se šalju izravno potrošačima? ...	30
4.27. Miješamo različite mješovite proizvode prije izvoza u isto pakiranje. Trebamo li ispuniti različite izjave za svaki mješoviti proizvod?	30
4.28. Kada se serija mješovitog proizvoda stabilnog na sobnoj temperaturi podijeli i distribuira u različite države članice EU, treba li privatna izjava pratiti različite lotove? Treba li privatnu izjavu prevesti na jezike država članica odredišta?	30
4.29. Treba li u privatnoj izjavi navesti registracijsku oznaku vozila i podatke o plovilu?	30
4.30. Kako trebam ispuniti polje I.11 u certifikatu koji prati mješoviti proizvod koji nije stabilan na sobnoj temperaturi ako objekti koji proizvode mješovite proizvode ne moraju imati odobrenje EU?	31
4.31. Što se očekuje da bude navedeno u dijelu I., polju I.27 „Opis pošiljke“ u certifikatu koji mora pratiti mješovite proizvode namijenjene ulasku u EU ili provozu kroz EU, prema potrebi?	31
5.KONTROLE NA GRANICI	32
5.1. Koji mješoviti proizvodi podliježu službenim kontrolama pri ulasku u EU?	32
5.2. Može li se popis mješovitih proizvoda koji imaju pravo na izuzeće od kontrole na granici EU mijenjati?	32
5.3. Jesu li svi mješoviti proizvodi koji mogu biti praćeni privatnom izjavom izuzeti od graničnih kontrola?	32
5.4. Pitanje uklonjeno.	32
5.5. Koliko često će se provoditi kontrole na granicama za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže meso?	32

1.OPČENITO

1.1.Što je mješoviti proizvod ?

Mješoviti proizvod je hrana koja sadrži i prerađene proizvode životinjskog podrijetla i proizvode biljnog podrijetla. Potrebno je razlikovati mješovite proizvode, prerađene proizvode životinjskog podrijetla i proizvode koji bi pogrešno mogli biti smatrani mješovitim proizvodima. Iako odluku treba donijeti od slučaja do slučaja, sljedeće shematsko stablo može pomoći u početnoj procjeni.



1.2. Postoje li razlike u kategorijama mješovitih proizvoda namijenjenih izvozu u EU nakon 21. travnja 2021.?

Da. Članak 20.2. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2022/2292 utvrđuje tri kategorije mješovitih proizvoda:

- (1) mješoviti proizvodi koji nisu stabilni na sobnoj temperaturi,
- (2) mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže bilo koju količinu proizvoda na bazi kolostruma ili mesnih proizvoda, osim želatine, kolagena i visoko rafiniranih proizvoda,
- (3) mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji ne sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode, osim želatine, kolagena i visoko rafiniranih proizvoda.

Zahtjevi koji se odnose na zemlju podrijetla i jamstva koja prate mješovite proizvode ovise o njihovoj kategoriji. Međutim, zahtjevi koji se primjenjuju na prerađene proizvode životinjskog podrijetla sadržane u mješovitim proizvodima isti su za sve tri kategorije.

1.3. Koja je razlika između mješovitog proizvoda koji nije stabilan na sobnoj temperaturi i mješovitog proizvoda koji je stabilan na sobnoj temperaturi?

Mješoviti proizvodi koji nisu stabilni na sobnoj temperaturi zahtijevaju skladištenje i prijevoz pod kontroliranim uvjetima temperature, dok je mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi moguće skladištiti i prevoziti na sobnoj temperaturi.

1.4. Što nije mješoviti proizvod?

Proizvodi koji ne sadrže i prerađene proizvode životinjskog podrijetla i proizvode biljnog podrijetla nisu mješoviti proizvodi. Također, proizvodi koji sadrže samo tragove prerađenih životinjskih proizvoda zbog unakrsne kontaminacije ne smatraju se mješovitim proizvodima.

1.5. Koliki postotak prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla mora sadržavati hrana kako bi podlijegala pravilima za mješovite proizvode?

Ne postoji određen postotak; svaka prisutnost prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla i proizvoda biljnog podrijetla čini hranu mješovitim proizvodom u smislu pravne regulative.

1.6. Koja je glavna promjena pravila koja se primjenjuju na uvoz mješovitih proizvoda u Europsku uniju od 21. travnja 2021.?

Zahtjevi za uvoz više se ne temelje na postotku prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla u mješovitom proizvodu, nego na riziku za zdravlje životinja ili javno zdravlje povezanim s tim sastojcima životinjskog podrijetla, te na potrebi prijevoza ili skladištenja mješovitih proizvoda pod kontroliranim temperaturnim uvjetima. Ova promjena omogućuje preciznije upravljanje rizicima povezanim s uvozom mješovitih proizvoda i usklađivanje s ciljevima zaštite zdravlja životinja i javnog zdravlja.

1.7. Mješoviti proizvod koji proizvodim sadrži vrlo male količine prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla, koji su u proizvodu prisutni uglavnom iz tehnoloških razloga. Mora li takav proizvod ispuniti sve relevantne zahtjeve koji se odnose na mješovite proizvode?

Da. Postotak sastojaka životinjskog podrijetla u mješovitom proizvodu nije relevantan pri određivanju koja pravila se primjenjuju na taj proizvod.

Ovo znači da svaki mješoviti proizvod, bez obzira na količinu prerađenih životinjskih sastojaka, mora udovoljavati svim propisanim zahtjevima za mješovite proizvode.

1.8. Jesu li konditorski proizvodi mješoviti proizvodi?

Ne nužno. Mješoviti proizvodi su samo oni konditorski proizvodi koji sadrže i proizvode biljnog podrijetla i prerađene proizvode životinjskog podrijetla.

1.9. Gdje mogu pronaći pravne zahtjeve koji se odnose na mješovite proizvode?

Zahtjevi za higijenu u proizvodnji mješovitih proizvoda definirani su člancima 3. do 6. Uredbe (EZ) br. 852/2004.

Zahtjevi koji se primjenjuju na uvoz mješovitih proizvoda definirani su člancima 5. do 8. i člancima 20. do 22. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2022/2292 i člancima 162. i 163. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692.

Modeli službenih potvrda i privatnih izjava koje prate mješovite proizvode, ovisno o njihovim kategorijama, propisani su, redom, u poglavlju 50. Priloga III i Prilogu V Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235.

Relevantni popis trećih zemalja iz kojih mješoviti proizvodi mogu ući u EU ovisi o svojstvima i sastavu tih proizvoda. Ti popisi (na temelju sadržanih prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla u mješovitim proizvodima) dostupni su u prilogima Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405.

Nadalje, Prilog -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 određen je i za utvrđivanje sposobnosti pojedine države za izvoz mješovitih proizvoda s obzirom na praćenje rezidua u proizvodima životinjskog podrijetla koji se nalaze u tim mješovitim proizvodima.

U slučaju mješovitih proizvoda koji predstavljaju manji rizik, Delegirana uredba Komisije (EU) 2021/630 predviđa izuzeće od službenih kontrola takvih proizvoda na graničnim kontrolnim punktovima; te se kontrole trebaju provoditi na mjestu odredišta, mjestu stavljanja u slobodni promet ili u skladištima odnosno prostorijama operatera odgovornog za pošiljku mješovitih proizvoda.

1.10. Zašto su izmijenjeni zahtjevi kontrole koji se trenutno primjenjuju na mješovite proizvode (koji su prethodno bili bazirani na postotku prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla)?

Pravila za mješovite proizvode prilagođena su prema pristupu temeljenom na procjeni rizika, koji se oslanja na principe poput stabilnosti na sobnoj temperaturi i prisutnosti proizvoda na bazi kolostruma i mesnih proizvoda koji predstavljaju rizik za zdravlje životinja. Ovaj pristup uzima u obzir zaključke mišljenja Europske agencije za sigurnost hrane (EFSA) iz 2012. godine o rizicima koje predstavljaju mješoviti proizvodi.

1.11. Što znači „kontrolirane temperature“?

Kontrolirane temperature znače da su proizvodi proizvedeni na način koji ne dopušta njihov prijevoz i skladištenje na sobnoj temperaturi. Ako se odluči prevoziti ili skladištiti mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi pod kontroliranim temperaturnim uvjetima, primjerice radi očuvanja kvalitete ili tehnoloških razloga, kao što je prijevoz tekuće čokolade pod vrućim uvjetima, te dok temperatura ne padne ispod 0°C, primjenjuju se zahtjevi za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi. U takvoj situaciji važno je objasniti zašto je potrebna kontrolirana temperatura kako bi se jasno razlikovali takvi proizvodi od onih koji nisu stabilni na sobnoj temperaturi. Privatna izjava može sadržavati takvu izjavu.

1.12. Što ako moj mješoviti proizvod ne spada pod kombiniranu nomenklaturu (CN) navedenu u članku 20. Uredbe Komisije (EU) 2022/2292?

Popis CN kodova se ažurira po potrebi. Mješoviti proizvodi koji nisu obuhvaćeni CN kodovima iz članka 20. te uredbe nisu obuhvaćeni zahtjevima te uredbe. Ako mješoviti proizvod nije obuhvaćen navedenim CN kodovima, prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla koje sadrži moraju biti u skladu s člankom 6. stavkom 4. Uredbe (EZ) br. 853/2004.

1.13. Ako miješam neprerađeni proizvod životinjskog podrijetla i tehnološke sastojke izvedene iz prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla (npr. albuminski spoj), radim li tada mješoviti proizvod?

Ne. Završni proizvod nije mješoviti proizvod iz dva razloga: 1) ne sadrži proizvode biljnog podrijetla, i 2) sadrži neprerađeni proizvod životinjskog podrijetla.

1.14. Je li potrebno u mješovitom proizvodu koristiti samo prerađene proizvode biljnog podrijetla?

Ne. Mješoviti proizvod sadrži i proizvode biljnog podrijetla i prerađene proizvode životinjskog podrijetla, ali ne postoji zahtjev da se u proizvodnji mješovitog proizvoda koriste isključivo prerađeni proizvodi biljnog podrijetla.

1.15. Smijem li koristiti neprerađene proizvode životinjskog podrijetla za proizvodnju mješovitog proizvoda?

Dozvoljeno je započeti proizvodnju mješovitog proizvoda od neprerađenog proizvoda životinjskog podrijetla, pod uvjetom da je prerada tog proizvoda dio proizvodnog procesa konačnog proizvoda. U tom slučaju, objekt koji proizvodi mješoviti proizvod mora biti odobren u skladu s Uredbom (EZ) br. 853/2004. Isto vrijedi i za slučaj ako u svojem objektu prerađite prerađeni proizvod životinjskog podrijetla koji se koristi kao sastojak u mješovitom proizvodu prije stvarne proizvodnje mješovitog proizvoda.

1.16. Kako razlikovati prerađene proizvode životinjskog podrijetla koji sadrže biljne sastojke od mješovitih proizvoda koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla?

Dodavanje proizvoda biljnog podrijetla prerađenom proizvodu životinjskog podrijetla ne znači automatski da je nastali proizvod mješoviti proizvod u smislu članka 1. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 853/2004 ili definicije mješovitih proizvoda. Ako takav dodatak ne mijenja glavne karakteristike prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla, taj proizvod se ne smatra mješovitim proizvodom. Na primjer, sirevi s dodatkom začinskog bilja ili jogurti s dodatkom voća ostaju mliječni proizvodi i moraju biti proizvedeni u skladu s Uredbom (EZ) 853/2004.

Odluku donosi nadzor na temelju pojedinačnog slučaja, uzimajući u obzir različite recepture proizvoda. U slučaju sumnje, proizvođač treba pružiti dodatne informacije službenim osobama na graničnoj kontrolnoj točki ili podvrgnuti proizvod fizičkoj inspekciji radi utvrđivanja statusa proizvoda.

1.17. Ako miješam neprerađene proizvode životinjskog podrijetla i proizvode biljnog podrijetla, jesam li proizveo mješoviti proizvod?

Ne. To nije mješoviti proizvod jer sadrži neprerađene proizvode životinjskog podrijetla.

1.18. Dodajem li spoj biljnog podrijetla prerađenom proizvodu životinjskog podrijetla, znači li to automatski da je konačni proizvod mješoviti proizvod?

Ne nužno. Dodavanje proizvoda biljnog podrijetla tijekom prerade (prema članku 2. stavku 1. točki m) Uredbe (EZ) br. 852/2004) prerađenom proizvodu životinjskog podrijetla ne znači da je konačni proizvod mješoviti proizvod ako se glavne karakteristike prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla ne mijenjaju.

1.19. Ako moj proizvod sadrži 100% sastojaka biljnog podrijetla i zahtijeva korištenje pomoćnih sredstava u proizvodnji, smatra li se to mješovitim proizvodom?

Ne. Nije mješoviti proizvod jer pomoćna sredstva prema definiciji EU ne bi trebala ostati u proizvodu i biti njegov sastavni dio.

1.20. Proizvod u kapsuli sadrži i kavu i mliječne sastojke u istoj kapsuli. Smatra li se takav proizvod mješovitim proizvodom?

Ako su sastojci u istoj kapsuli, proizvod se smatra mješovitim proizvodom i podliježe pravilima za mješovite proizvode. Ako su kava i mliječni proizvodi u odvojenim kapsulama, takav proizvod nije mješoviti proizvod, a mliječni sastojak tretira se kao bilo koji drugi mliječni proizvod i primjenjuju se pravila za takvu robu.

1.21. Ako se proizvodi koji ne sadrže komponente životinjskog podrijetla proizvode u istoj tvornici (i s istom opremom) kao mješoviti proizvodi i mogu sadržavati tragove proizvoda životinjskog podrijetla, trebaju li se ti proizvodi klasificirati kao mješoviti proizvodi?

Ne. Unakrsna kontaminacija proizvoda ne čini proizvod mješovitim proizvodom. Uvijek treba primjenjivati dobru proizvođačku praksu koja treba spriječiti takvu kontaminaciju.

1.22. Koja pravila vrijede za mješovite proizvode u tranzitu?

Budući da ti mješoviti proizvodi nisu namijenjeni europskom tržištu i nisu predviđeni za ulazak u EU, zahtjevi za ulazak mješovitih proizvoda u EU ne primjenjuju se na njih. Međutim, iz razloga zdravstvene zaštite životinja, određena jamstva moraju pratiti one mješovite proizvode koji nisu stabilni na sobnoj temperaturi ili koji su stabilni na sobnoj temperaturi i sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode (osim želatine, kolagena ili visoko rafiniranih proizvoda). Za te proizvode koristi se model certifikata o zdravstvenom stanju životinja iz poglavlja 52 u Prilogu III Provedbene uredbe (EU) 2020/2235.

1.23. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu ribljeg podrijetla. Koji su uvjeti za ulazak mog proizvoda u Europsku uniju?

Pod uvjetom da proizvod ne sadrži proizvode na bazi kolostruma ni mesne proizvode, mješoviti proizvod treba ispunjavati zahtjeve primjenjive na mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode osim želatine, kolagena ili visoko rafiniranih proizvoda. Zahtjevi su sažeti na web stranici Europske komisije o posebnim uvoznim uvjetima za mješovite proizvode u području sigurnosti hrane.

Važno je napomenuti da podrijetlo želatine (riblje podrijetlo) utječe na zahtjeve za treću zemlju proizvođača mješovitog proizvoda. Budući da riblja želatina nije mesni proizvod, država proizvođač ne mora biti navedena na popisu za mesne proizvode, već može biti navedena kao država odobrena za izvoz mesnih proizvoda, ribarskih proizvoda, mliječnih proizvoda ili proizvoda od jaja, uključujući obveze praćenja rezidua, bez obzira nalaze li se ti sastojci u mješovitom proizvodu ili ne.

1.24. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu/kolagen svinjskog podrijetla. Koji su uvjeti za ulazak mog proizvoda u Europsku uniju?

Pod uvjetom da proizvod ne sadrži druge mesne proizvode ili proizvode na bazi kolostruma, predmetni mješoviti proizvod podliježe zahtjevima za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže druge mesne proizvode osim kolagena, želatine ili visoko rafiniranih proizvoda. Više informacija dostupno je na posebnoj web stranici [Europske komisije o posebnim uvjetima uvoza mješovitih proizvoda](#).

Prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitom proizvodu moraju potjecati iz objekata odobrenih od strane EU-a, smještenih u zemljama koje su ovlaštene za izvoz takvih proizvoda u EU.

1.25. Treća zemlja koja proizvodi mješoviti proizvod mora biti navedena za mesni proizvod sadržan u mješovitom proizvodu. U tom slučaju, mora biti navedena za želatinu/kolagen u relevantnom prilogu Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405. Nadalje, treća zemlja mora imati EU-odobren plan za praćenje rezidua (za vrste/proizvode iz kojih potječu prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla) i mora biti navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405. Međutim, ne postoje takvi zahtjevi vezano uz ostatke za želatinu, kolagen i visokopročišćene proizvode. Osim toga, kako bi se uvezao u EU, mješoviti proizvod mora biti praćen privatnom izjavom. Moje postrojenje proizvodi sladoled od mliječnih proizvoda i sastojaka biljnog podrijetla. Mlijeko u prahu koje se koristi za proizvodnju sladoleda se opetovano prerađuje u mom postrojenju. Treba li moje postrojenje biti odobreno od strane EU?

Da. Postrojenje za proizvodnju mješovitih proizvoda koje također prerađuje ili dodatno prerađuje sastojak životinjskog podrijetla – u ovom slučaju mliječni proizvod – prije miješanja radi proizvodnje mješovitog proizvoda – ovdje sladoleda – mora imati EU odobrenje..

1.26. Moje poduzeće proizvodi sladoled od mliječnih proizvoda i sastojaka biljnog podrijetla. Korišteni mliječni prah se prerađuje u mom poduzeću. Treba li moje poduzeće biti odobreno od strane EU?

Da. Proizvodni objekt mješovitih proizvoda koji također obrađuje ili prerađuje sastojak životinjskog podrijetla - ovdje mliječni proizvod - prije njegove upotrebe u proizvodnji mješovitog proizvoda - ovdje sladoleda - mora biti odobren od strane EU.

1.27. Moj mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži želatinu/kolagen dobivenu od kostiju preživača. Koji su zahtjevi za ulazak mog mješovitog proizvoda u Europsku uniju?

Pod pretpostavkom da mješoviti proizvod ne sadrži nikakve druge mesne proizvode ili proizvode na bazi kolostruma, proizvod podliježe zahtjevima koji se primjenjuju na mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže druge mesne proizvode osim kolagena, želatine ili visokopročišćenih proizvoda. Dodatne informacije dostupne su na mrežnoj stranici Europske komisije o posebnim uvjetima uvoza mješovitih proizvoda. Prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitom proizvodu moraju potjecati iz EU-odobrenih objekata smještenih u zemljama koje su ovlaštene za izvoz takvih prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla u EU (uključujući obvezu praćenja rezidua).

Treća zemlja koja proizvodi mješoviti proizvod mora biti navedena za mesni proizvod sadržan u mješovitom proizvodu. U ovom slučaju mora biti navedena i za želatinu/kolagen u odgovarajućem prilogu Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405. Nadalje, ta zemlja mora imati EU-odobren plan za praćenje rezidua (za vrste/robe iz kojih proizlaze prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla) i biti navedena u Prilogu I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405.

Međutim, nema takvog zahtjeva za rezidue u slučaju želatine, kolagena i visokopročišćenih proizvoda. Budući da želatina/kolagen potječe od kostiju preživača, a zakonodavstvo Unije o BSE-u zahtijeva službeni certifikat za takve proizvode podrijetlom od preživača (Uredba (EZ) br. 999/2001, Prilog IX, Poglavlje D, Odsjek B), potrebno je priložiti službeni certifikat u skladu s modelom COMP iz Poglavlja 50 Priloga III Provedbene uredbe (EU) 2020/2235.

2. ZAHTJEVI ZA PRERAĐENE PROIZVODE ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA SADRŽANE U MJEŠOVITOM PROIZVODU

Opća pravila za prerađene proizvode životinjskog podrijetla sadržane u mješovitom proizvodu mogu se sažeti na sljedeći način:

Prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla u mješovitom proizvodu trebaju biti usklađeni s općim pravilima o higijeni hrane utvrđenim Uredbom (EZ) br. 852/2004 te, gdje je primjenjivo, sa specifičnim pravilima o higijeni hrane životinjskog podrijetla iz Uredbe (EZ) br. 853/2004. Uz to, moraju se poštivati relevantni zahtjevi za zdravlje životinja iz Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692.

Objekt u kojem se proizvodi prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu mora imati odobrenje EU ako ti proizvodi životinjskog podrijetla podliježu specifičnim zahtjevima iz Priloga III Uredbe (EZ) 853/2004.

Treća zemlja podrijetla prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla u mješovitom proizvodu mora biti navedena na relevantnim popisima EU (utvrđenim u Provedbenim uredbama Komisije (EU) 2021/404 ili (EU) 2021/405). Nadalje, ta zemlja mora biti navedena i za praćenje rezidua u Prilogu -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405.

Iz razloga zaštite zdravlja životinja, prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla moraju biti dobiveni:

(1) u istoj navedenoj trećoj zemlji u kojoj se proizvodi i mješoviti proizvod; ili

(2) unutar EU; ili

(3) u trećoj zemlji koja je navedena za ulazak takvih proizvoda u EU bez obveze provođenja specifične mjere za smanjenje rizika, pod uvjetom da je država u kojoj se proizvodi mješoviti proizvod također navedena za ulazak u EU pod istim uvjetima.

2.1. Je li mi dopušteno koristiti prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz bilo kojeg izvora za proizvodnju mješovitih proizvoda?

Ne. Članak 1. stavak 2. Uredbe (EZ) 853/2004 koji je na snazi od 2006. jasno navodi da se prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla koji se koriste za proizvodnju mješovitih proizvoda moraju dobivati i obrađivati u skladu s zahtjevima navedene uredbe. To uključuje da prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla moraju potjecati iz objekata odobrenih u EU ili u trećim zemljama koje su na relevantnim popisima EU, a objekti u tim trećim zemljama moraju biti odobreni od strane nadležnog tijela treće zemlje (u skladu s higijenskim pravilima EU) i biti evidentirani u Sustavu za kontrolu trgovine i stručnjaka Komisije (TRACES). Nadalje, ta treća zemlja mora biti navedena u Prilogu -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 koji sadrži odobrene planove kontrole za farmakološki aktivne tvari, pesticide i kontaminante.

2.2. Zašto se od mene traži da u svojim mješovitim proizvodima koristim prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz objekata odobrenih od strane EU?

Ovaj zahtjev je na snazi od 2006. godine. Iako Uredba (EZ) br. 853/2004 isključuje mješovite proizvode iz svog djelokruga, jasno se navodi da takvi proizvodi mogu biti proizvedeni samo od sastojaka životinjskog podrijetla koji potječu iz objekata odobrenih od strane EU.

2.3. Ako moja država uvozi ribarske proizvode ili prerađene ribarske proizvode iz objekata odobrenih od strane EU u trećim zemljama, a ti se proizvodi prerađuju u mješovite proizvode, mora li objekt koji obavlja preradu tih ribljih proizvoda biti odobren od strane EU?

Da, to je obavezno. Zahtjev je utvrđen člankom 5. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2022/2292. Odobrenje kao objekt za preradu potrebno je ako se sastojak ribljeg podrijetla obrađuje ili ponovno obrađuje u objektu prije njegove upotrebe u proizvodnji mješovitog proizvoda. Takva prerada ili ponovna prerada sastojka životinjskog podrijetla koji će se koristiti u mješovitom proizvodu razlikuje se od prerade potrebne za samu proizvodnju ili sklapanje mješovitog proizvoda.

2.4. Kada se mješoviti proizvod izrađuje s biljnim ekstraktom (biljnog podrijetla) i zanemarivom količinom ribljeg proizvoda (ili drugog prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla), trebaju li oba objekta biti odobrena u EU kako bi se mješoviti proizvod mogao izvoziti u EU?

Ne, u tom slučaju samo objekti koji proizvode proizvode životinjskog podrijetla moraju biti odobreni u EU i navedeni u Sustavu za kontrolu trgovine i stručnjaka Komisije (TRACES).

Objekti koji šalju, pribavljaju ili pripremaju pošiljke robe detaljne u članku 5. Uredbe Komisije (EU) 2022/2292 trebaju se nalaziti na popisima koji se sastavljaju i održavaju ažuriranim u skladu s člankom 127. stavkom 3. točkama e(ii) i (iii) Uredbe (EU) 2017/625.

2.5. Ako se moj proizvodni objekt nalazi u trećoj zemlji i nabavlja mesne proizvode iz objekata odobrenih od strane EU za korištenje u proizvodnji mješovitog proizvoda, smije li se takav mješoviti proizvod izvoziti u Europsku uniju?

Ako je mješoviti proizvod nestabilan na sobnoj temperaturi, zemlja u kojoj je smješten objekt koji proizvodi mješoviti proizvod mora biti ovlaštena za izvoz svih prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla sadržanih u tom mješovitom proizvodu u EU.

Ako je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi i sadrži mesne proizvode, treća zemlja u kojoj je smješten objekt koji proizvodi mješoviti proizvod mora biti ovlaštena za izvoz mesnih proizvoda sadržanih u tom mješovitom proizvodu u EU. Nabava mesnih proizvoda sadržanih u mješovitom proizvodu podliježe dodatnim jamstvima u vezi s praćenjem rezidua i zdravstvenim statusom životinja u zemlji podrijetla tih mesnih proizvoda.

Što se tiče praćenja rezidua, treća zemlja u kojoj je mješoviti proizvod proizveden mora biti navedena u Prilogu -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla koji se nalazi u mješovitom proizvodu. U slučaju da se prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla nabavljaju iz treće zemlje koja je već navedena u Prilogu -I iste uredbe, treća zemlja u kojoj se proizvodi mješoviti proizvod mora Komisiji pisano priopćiti tu namjeru kako bi bila navedena u toj odluci kao zemlja koja namjerava nabavljati navedene prerađene proizvode životinjskog podrijetla.

Dodatno, takvi mješoviti proizvodi mogu ući u EU samo ako prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitim proizvodima ispunjavaju sve relevantne zahtjeve za zdravstvenu zaštitu životinja za ulazak u EU, utvrđene Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2020/692 te su ti prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla dobiveni:

- a) u istoj trećoj zemlji navedenu za proizvodnju mješovitog proizvoda;
- b) u EU;

c) u trećoj zemlji koja je navedena za ulazak tih proizvoda u EU bez provođenja specifične mjere za smanjenje rizika, pod uvjetom da je zemlja u kojoj se proizvodi mješoviti proizvod također navedena za ulazak tih proizvoda u EU pod istim uvjetima.

2.6. Smatra li se laktoza prerađenim proizvodom životinjskog podrijetla?

Da. Laktoza je prerađeni proizvod životinjskog podrijetla i stoga mora biti dobivena u objektu odobrenom od strane EU, a mora potjecati iz treće zemlje koja je ovlaštena za izvoz mliječnih proizvoda u EU. Sirovo mlijeko iz kojeg je laktoza dobivena mora biti podvrgnuto praćenju rezidua, a treća zemlja mora biti navedena za mlijeko u Prilogu -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405, koji sadrži odobrene planove kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata.

2.7. Moraju li svi objekti koji proizvode prerađene proizvode životinjskog podrijetla sadržane u mješovitom proizvodu biti odobreni od strane EU, bez obzira na udio sastojka životinjskog podrijetla (čak i ako je udio manji od 1%)?

Da. Svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla za koji su definirani specifični zahtjevi u Prilogu III Uredbe (EZ) br. 853/2004 mora potjecati iz objekta odobrenog od strane EU, neovisno o postotku sadržaja u mješovitom proizvodu. Ovaj zahtjev je na snazi od 2006. godine, od kada je na snazi zakonodavstvo EU u području higijene hrane (Uredba (EZ) br. 853/2004).

2.8. Za proizvodnju mješovitog proizvoda u svom objektu želim nabaviti prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz objekta za preradu hrane u svojoj zemlji koji još nije na popisu odobrenih objekata EU-a. Je li to moguće? Ako nije, kako to mogu omogućiti?

To nije moguće. Objekti koji šalju, nabavljaju ili pripremaju pošiljke prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla koje namjeravate koristiti za proizvodnju svog mješovitog proizvoda moraju prvo biti odobreni od strane nadležnog tijela vaše zemlje za izvoz u Europsku uniju. Ovaj zahtjev propisan je Uredbom (EZ) br. 853/2004 i primjenjuje se od 2006. godine.

Da bi objekt dobio odobrenje, nadležno tijelo mora obaviti inspekciju kojom potvrđuje da operater može proizvoditi proizvode životinjskog podrijetla u skladu s pravilima EU-a. Kad nadležno tijelo utvrdi usklađenost, mora obavijestiti Komisiju, te se objekt može unijeti u Sustav za kontrolu trgovine i stručnjaka Komisije (TRACES).

2.9. Moja zemlja želi izvoziti nestabilni na sobnoj temperaturi mješoviti proizvod s prerađenim proizvodima životinjskog podrijetla dobivenim u objektu odobrenom u EU. Što još trebam učiniti da bih izvezao svoj mješoviti proizvod u Europsku uniju?

Nestabilni na sobnoj temperaturi mješoviti proizvodi mogu ući u EU samo ako potječu iz treće zemlje navedene za ulazak svih prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla sadržanih u tim mješovitim proizvodima.

Treća zemlja iz koje potječu prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla mora također biti navedena u Prilogu -I Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za praćenje rezidua.

Nadalje, takvi mješoviti proizvodi mogu ući u EU samo ako prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u njima zadovoljavaju sve relevantne zahtjeve za zdravstvenu zaštitu životinja za ulazak u EU, utvrđene Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2020/692. Ti prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla moraju biti dobiveni:

a) u istoj trećoj zemlji u kojoj se proizvodi mješoviti proizvod;

b) unutar EU;

c) u trećoj zemlji koja je navedena za ulazak tih proizvoda u EU bez provođenja specifične mjere za smanjenje rizika, pod uvjetom da je zemlja u kojoj se proizvodi mješoviti proizvod također navedena za ulazak u EU pod istim uvjetima.

2.10. Postoje li obveze u pogledu zdravlja životinja koje se odnose na mliječne ili proizvode od jaja sadržane u mješovitom proizvodu?

Da, postoje.

Nestabilni na sobnoj temperaturi mješoviti proizvodi mogu ući u EU samo ako potječu iz treće zemlje navedene za ulazak u EU za svaki od životinjskih proizvoda sadržanih u tim proizvodima. Nadalje, takvi mješoviti proizvodi mogu ući u EU samo ako prerađeni životinjski proizvodi u njima zadovoljavaju sve relevantne zdravstvene zahtjeve za ulazak u EU, utvrđene Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2020/692. Ti prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla moraju biti dobiveni ili u istoj trećoj zemlji u kojoj se proizvode ti mješoviti proizvodi, ili u EU, ili u trećoj zemlji navedena za ulaz u EU tih proizvoda bez provođenja specifične mjere smanjenja rizika, pod uvjetom da je zemlja u kojoj se mješoviti proizvod proizvodi također navedena za ulaz u EU pod istim uvjetima.

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže isključivo mliječne ili proizvode od jaja mogu ući u EU ako poštuju sljedeća pravila za zdravlje životinja:

(a) Ako mliječni proizvodi nisu bili podvrgnuti mjerama za smanjenje rizika iz Priloga XXVII Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692 (a dolaze iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVII Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi moraju potjecati iz treće zemlje ovlaštene za unos sirovog mlijeka u Uniju (navedene u Prilogu XVII iste uredbe).

(b) Ako su mliječni proizvodi podvrgnuti mjerama za smanjenje rizika iz kolona A ili B Priloga XXVII Delegirane uredbe (EU) 2020/692, koje su relevantne za vrstu mlijeka (a dolaze iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVIII Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi moraju potjecati iz treće zemlje ovlaštene za unos mliječnih proizvoda koji su podvrgnuti tim mjerama (navedene u Prilogu XVIII iste uredbe).

(c) Ako su mliječni proizvodi podvrgnuti tretmanu najmanje ekvivalentnom onima navedenim u koloni B Priloga XXVII Delegirane uredbe (EU) 2020/692, bez obzira na vrstu mlijeka (a dolaze iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVIII iste uredbe), mješoviti proizvodi mogu potjecati iz treće zemlje koja nije navedena za unos sirovog mlijeka ili mliječnih proizvoda, ali je navedena za unos mesnih proizvoda ili jajnih proizvoda ili ribljih proizvoda, prema Uredbi (EU) 2017/625.

(d) Ako su proizvodu od jaja primijenjene mjere za smanjenje rizika ekvivalentne onima iz Priloga XXVIII Delegirane uredbe (EU) 2020/692 (a dolaze iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XIX Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi mogu potjecati iz treće zemlje koja nije navedena za unos proizvoda od jaja, ali je navedena za unos mesnih proizvoda, mliječnih proizvoda ili ribljih proizvoda, prema Uredbi (EU) 2017/625.

2.11. Moja zemlja želi izvoziti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi (shelf-stable) mješoviti proizvod koji sadrži meso, proizveden od prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla dobivenih u objektu odobrenom u EU. Što je još potrebno za izvoz mog kompozitnog proizvoda u Europsku uniju?

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže mesne proizvode mogu ući u EU samo ako potječu iz treće zemlje koja je uvrštena na popis zemalja odobrenih za izvoz u EU mesnih proizvoda sadržanih u tim kompozitnim proizvodima.

Mesni proizvodi sadržani u mješovitim proizvodima moraju biti u skladu ne samo sa zahtjevima javnog zdravlja, već i sa svim relevantnim zahtjevima za zdravlje životinja za ulazak u EU proizvoda životinjskog podrijetla, utvrđenima u Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2020/692. Treća zemlja iz koje potječe prerađeni proizvod životinjskog podrijetla također mora biti uvrštena u Prilog I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405, s odobrenim planom kontrole za farmakološki aktivne tvari, pesticide i kontaminante za dotične životinjske vrste, osim za želatinu, kolagen i visoko pročišćene proizvode.

2.12. Moj mješoviti proizvod izrađen je od prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla koji potječe iz druge treće zemlje koja je ovlaštena izvoziti taj proizvod životinjskog podrijetla u EU. Mora li moja zemlja imati odobren plan praćenja rezidua?

Da. Treća zemlja koja proizvodi kompozitni proizvod mora biti uvrštena u Prilog I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaku životinjsku vrstu/robu od koje potječu prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitom proizvodu, osim za želatinu, kolagen ili visoko pročišćene proizvode.

2.13. Jesu li aditivi u hrani životinjskog podrijetla prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla te njihova uporaba u mom biljnom proizvodu čini li taj proizvod mješovitim proizvodom?

Da.

Međutim, uvjeti utvrđeni Uredbom (EZ) 2022/2292 u pogledu trećih zemalja i plana kontrole rezidua ne primjenjuju se na one mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi kod kojih svi prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla prisutni u konačnom kompozitnom proizvodu potpadaju pod područje primjene i koriste se u tom trgovački stabilnom kompozitnom proizvodu u skladu s Uredbama (EZ) br. 1332/2008, (EZ) br. 1333/2008 ili (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća.

2.14. Ne postoji objekt odobren u EU za proizvodnju lanolina u prehrambene svrhe. Kako onda mogu nabaviti vitamin D dobiven iz lanolina za uporabu u mom kompozitnom proizvodu?

Ne postoji popis objekata odobrenih u EU za lanolin jer nisu utvrđeni posebni zahtjevi za lanolin u Prilogu III. Uredbe (EZ) br. 853/2004. Kao posljedica toga, vitamin D dobiven iz lanolina može se nabaviti iz bilo kojeg objekta u EU ili trećoj zemlji koja je uvrštena na popis za uvoz „ostalih proizvoda životinjskog podrijetla” dobivenih od malih preživača, uključujući i zahtjeve u pogledu rezidua.

2.15 Je li albumin koji koristim u svom kompozitnom proizvodu, a koji je dobiven iz defibrinirane goveđe krvi, smatran mesnim proizvodom?

Da.

2.16 Koji su zahtjevi za proizvod (npr. žitarice za doručak) koji sadrži samo prerađeni med kao prerađeni proizvod životinjskog podrijetla?

Dok god u Prilogu III. Uredbe (EZ) br. 853/2004 nisu utvrđeni posebni zahtjevi za med, članak 20. stavak 2. točka (c) Delegirane uredbe Komisije (EU) 2022/2292 ne primjenjuje se na kompozitne proizvode koji sadrže samo prerađeni med kao prerađeni proizvod životinjskog podrijetla.

Treća zemlja proizvodnje kompozitnog proizvoda koji sadrži prerađeni med ipak mora biti u skladu s popisom navedenim u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405.

Prema članku 13. Uredbe (EU) 2022/2292, pošiljka meda i pčelarskih proizvoda može ući u Uniju samo ako su te pošiljke otpremljene iz, te dobivene ili pripremljene u, objektima koji se nalaze na popisima sastavljenim i ažuriranim u skladu s člankom 127. stavkom 3. točkama (e)(ii) i (iii) Uredbe (EU) 2017/625.

Osim toga, subjekti u poslovanju s hranom koji uvoze te kompozitne proizvode moraju osigurati sukladnost sa zahtjevima utvrđenim člankom 6. stavkom 4. Uredbe (EZ) br. 853/2004.

2.17 Koji su zahtjevi za prehrambeni proizvod biljnog podrijetla (npr. žitarice za doručak) koji sadrži samo med kao proizvod životinjskog podrijetla?

Kako prirodni med nije prerađeni proizvod životinjskog podrijetla, nastali proizvod nije kompozitni proizvod, već prehrambeni proizvod koji sadrži prirodni med. Zahtjevi koji se na takav proizvod primjenjuju iz perspektive javnog zdravlja utvrđeni su Uredbom (EZ) br. 852/2004.

Prirodni med sadržan u žitaricama za doručak treba biti popraćen certifikatom u skladu s modelom iz poglavlja 45. Priloga III. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235 i treba biti u skladu sa zahtjevima utvrđenim u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za ostatke.

Nadalje, članak 13. Uredbe (EU) 2022/2292 određuje da pošiljka meda i pčelarskih proizvoda može ući u Uniju samo ako su te pošiljke otpremljene iz, te dobivene ili pripremljene u, objektima koji se nalaze na popisima sastavljenim i ažuriranim u skladu s člankom 127. stavkom 3. točkama (e)(ii) i (iii) Uredbe (EU) 2017/625.

2.18 Koji su odgovarajući zahtjevi toplinske obrade za uvoz mješovitih proizvoda koji sadrže sušeni žumanjak, koji je čest sastojak u nekim kompozitnim proizvodima, primjerice majonezi?

Postupci za smanjenje rizika deaktivacije virusa visoko patogene influence ptica (HPAI) u proizvodima od jaja propisani su u Prilogu XXVIII. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692. Taj prilog ne propisuje takvu obradu za sušeni žumanjak.

Stoga se proizvodi od jaja koji sadrže sušeni žumanjak mogu pripremati samo od jaja dobivenih od životinja držanih u objektima u kojima i unutar radijusa od 10 km od kojih, tijekom razdoblja od 30 dana prije datuma prikupljanja jaja, nije potvrđena pojava HPAI. Vidjeti mogućnosti pod točkom II.3.D.1. modela certifikata COMP i u točki II.1.C.1 certifikata TRANSIT-COMP, navedenih u poglavljima 50. i 52. Priloga III. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235.

2.19 Moj kompozitni proizvod sadrži vitamin D3 kao jedini prerađeni proizvod životinjskog podrijetla. Koji su zahtjevi za izvoz takvog kompozitnog proizvoda u Uniju?

Subjekt u poslovanju s hranom koji uvozi ovaj kompozitni proizvod mora osigurati sukladnost sa zahtjevima utvrđenim u članku 6. stavku 4. Uredbe (EZ) br. 853/2004 u pogledu vitamina D3 sadržanog u kompozitnom proizvodu.

Zahtjevi utvrđeni Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2022/2292 za treću zemlju podrijetla kompozitnog proizvoda, za obvezu postojanja plana kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata te za jamstva koja prate kompozitne proizvode se ne primjenjuju.

3. ZAHTJEVI KOJI SE PRIMJENJUJU NA ZEMLJU PODRIJETLA KOMPOZITNIH PROIZVODA

Opća pravila i zahtjevi koji se primjenjuju na zemlje podrijetla mješovitih proizvoda mogu se sažeti kako slijedi:

Mješoviti proizvodi nestabilni na sobnoj temperaturi moraju potjecati iz trećih zemalja ovlaštenih za ulazak u Europsku uniju, prema relevantnom zakonodavstvu o zdravlju životinja, javnom zdravlju i ostacima, za svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu;

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže bilo koju količinu proizvoda na bazi kolostruma ili bilo koju količinu mesnih proizvoda, moraju potjecati iz trećih zemalja ovlaštenih za ulazak u Europsku uniju proizvoda na bazi kolostruma ili mesnih proizvoda sadržanih u kompozitnom proizvodu (uključujući praćenje rezidua u mesnim proizvodima);

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji ne sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode, moraju potjecati iz trećih zemalja ovlaštenih za ulazak u Europsku uniju mesnih proizvoda, mliječnih proizvoda, proizvoda ribarstva ili proizvoda od jaja, uključujući praćenje rezidua u takvim proizvodima.

Za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi u kojima svi prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla prisutni u konačnom mješovitom proizvodu potpadaju pod područje primjene i koriste se u skladu s Uredbama (EZ) br. 1332/2008, (EZ) br. 1333/2008 ili (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća, ili gdje je jedini prerađeni proizvod životinjskog podrijetla vitamin D3, zahtjevi utvrđeni Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2022/2292 za zemlju podrijetla kompozitnog proizvoda se ne primjenjuju.

Dodatno, u pogledu praćenja rezidua, treća zemlja koja proizvodi mješoviti proizvod mora biti uvrštena u Prilog I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaki proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu, osim za želatinu, kolagen i visoko pročišćene proizvode navedene u točki 1. Odjeljka XVI Priloga III. Uredbe (EZ) br. 853/2004. U slučaju nabave prerađenog proizvoda životinjskog podrijetla iz druge treće zemlje, koja je već navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405, treća zemlja u kojoj se mješoviti proizvod proizvodi mora Komisiji pisanim putem priopćiti tu namjeru, kako bi bila uvrštena u Prilog I. te uredbe. Tek nakon uvrštavanja na popis, treća zemlja može izvoziti kompozitni proizvod u Uniju.

Za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi u kojima svi prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla prisutni u konačnom mješovitom proizvodu potpadaju pod područje primjene i koriste se u skladu s Uredbama (EZ) br. 1332/2008, (EZ) br. 1333/2008 ili (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća, ili gdje je jedini prerađeni proizvod životinjskog podrijetla vitamin D3, zahtjevi utvrđeni Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2022/2292 za treću zemlju podrijetla mješovitog proizvoda, za obvezu posjedovanja plana kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata te za jamstva koja prate taj mješoviti proizvod se ne primjenjuju.

Na kraju, određena pravila o zdravlju životinja primjenjuju se na neke mješovite proizvode i određene sastojke:

Mješoviti proizvodi koji sadrže mesne proizvode, osim želatine, kolagena ili visoko pročišćenih proizvoda, ili proizvoda na bazi kolostruma, te mješoviti proizvodi koji sadrže mliječne ili proizvode od jaja koji nisu obrađeni kako bi postali stabilni za čuvanje, bit će dopušteni za ulazak u EU samo

ako dolaze iz treće zemlje koja je uvrštena na popis za ulazak u EU za određeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u tim kompozitnim proizvodima.

Osim toga, takvi mješoviti proizvodi bit će dopušteni za ulazak u EU samo ako prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitim proizvodima ispunjavaju sve relevantne zahtjeve za zdravlje životinja za ulazak u EU proizvoda životinjskog podrijetla utvrđene Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2020/692 i ako su ti prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla dobiveni:

1. u istoj trećoj zemlji koja je navedena kao zemlja proizvodnje mješovitog proizvoda; ili
2. u EU; ili
3. u trećoj zemlji koja je uvrštena na popis za ulazak u EU za te proizvode bez da je potrebno posebno tretiranje za smanjenje rizika, pod uvjetom da je treća zemlja ili područje ili zona u kojoj se kompozitni proizvod proizvodi također uvrštena na popis za ulazak u EU pod istim uvjetima.

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi, koji sadrže samo mliječne ili proizvode od jaja, mogu ući u EU uz sljedeće uvjete vezane uz zdravlje životinja:

(a) Ako mliječni proizvodi nisu podvrgnuti postupcima smanjenja rizika navedenim u Prilogu XXVII. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692 (potječu iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVII. Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi moraju potjecati iz treće zemlje ovlaštene za ulazak sirovog mlijeka u Uniju (navedene u Prilogu XVII. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/404).

(b) Ako su mliječni proizvodi podvrgnuti postupku smanjenja rizika navedenom u stupcu A ili B Priloga XXVII. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/692, relevantnom za vrstu podrijetla mlijeka (potječu iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVIII. Provedbene uredbe (EU) 2021/404), kompozitni proizvodi moraju potjecati iz treće zemlje ovlaštene za ulazak prerađenih mliječnih proizvoda u Uniju (navedene u Prilogu XVIII. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/404).

(c) Ako su mliječni proizvodi podvrgnuti obradi najmanje ekvivalentnoj onoj navedenoj u stupcu B Priloga XXVII. Delegirane uredbe (EU) 2020/692, bez obzira na vrstu podrijetla mlijeka (potječu iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XVIII. Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi mogu potjecati iz treće zemlje koja nije na popisu za ulazak sirovog mlijeka ili mliječnih proizvoda, ali je na popisu za mesne proizvode, ili proizvode od jaja, ili proizvode ribarstva u skladu s Uredbom (EU) 2017/625.

(d) Ako su proizvodi od jaja podvrgnuti postupku smanjenja rizika ekvivalentnom onom navedenom u Prilogu XXVIII. Delegirane uredbe (EU) 2020/692 (potječu iz trećih zemalja navedenih u Prilogu XIX. Provedbene uredbe (EU) 2021/404), mješoviti proizvodi mogu potjecati iz treće zemlje koja nije na popisu za ulazak proizvoda od jaja u Uniju, ali je na popisu za ulazak mesnih proizvoda, mliječnih proizvoda ili proizvoda ribarstva u skladu s Uredbom (EU) 2017/625.

3.1. Moja zemlja želi izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrži meso, proizveden od prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla dobivenih u objektu odobrenom u EU. Što je još potrebno za izvoz mog mješovitog proizvoda u Europsku uniju?

Takvi mješoviti proizvodi mogu koristiti samo prerađene proizvode životinjskog podrijetla koji potječu iz država članica EU ili iz trećih zemalja ovlaštenih (u smislu zdravlja životinja) za ulazak u Europsku uniju mesnih proizvoda ili mliječnih proizvoda ili proizvoda ribarstva ili proizvoda od jaja, uključujući i odgovarajuću kontrolu rezidua.

Nadalje, treća zemlja u kojoj se takav mješoviti proizvod proizvodi također mora biti uvrštena u Prilog I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za vrstu/proizvod životinjskog podrijetla koji je prisutan u vašem mješovitom proizvodu, osim za kolagen, želatinu i visoko pročišćene proizvode navedene u točki 1. Odjeljka XVI Priloga III. Uredbe (EZ) br. 853/2004.

3.2. Moja zemlja ima odobrenje samo za izvoz meda u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi u EU?

Ne. Samo treće zemlje koje je EU uvrstila na popis za izvoz mesnih proizvoda ili proizvoda ribarstva ili mliječnih proizvoda ili proizvoda od jaja smiju izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže meso u EU.

Međutim, ako mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi sadrži prerađeni med kao jedini prerađeni proizvod životinjskog podrijetla, treća zemlja može takve mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi izvoziti u Uniju pod uvjetom da je zemlja podrijetla tog mješovitog proizvoda uvrštena u Prilog I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405 kao zemlja s planovima kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata.

Subjekti u poslovanju s hranom koji uvoze mješovite proizvode trebaju osigurati da prerađeni proizvod životinjskog podrijetla, u ovom slučaju prerađeni med, sadržan u tim kompozitnim proizvodima ispunjava zahtjeve članka 6. stavka 4. Uredbe (EZ) 853/2004.

3.3. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz proizvoda ribarstva u EU. Smijem li izvoziti trgovački stabilne kompozitne proizvode koji ne sadrže mesne proizvode ili proizvode na bazi kolostruma u EU?

Trgovački stabilni kompozitni proizvodi koji ne sadrže mesne proizvode niti proizvode na bazi kolostruma, moraju potjecati iz trećih zemalja ovlaštenih za ulazak u EU mesnih proizvoda ili mliječnih proizvoda ili proizvoda ribarstva ili proizvoda od jaja, s odobrenim planom kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata, i koje su navedene u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za odgovarajuće proizvode.

Važno je napomenuti da, ako je treća zemlja ovlaštena samo za ulov divljih riba u vezi s proizvodima ribarstva i nema odobren nijedan plan kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata, te nisu navedene u Prilogu I. Uredbe (EU) 2021/405, ta treća zemlja nije ovlaštena za izvoz takvih kompozitnih proizvoda u EU.

3.4. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz proizvoda ribarstva u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže meso u EU?

Ne. mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže mesne proizvode moraju potjecati iz trećih zemalja ovlaštenih za ulazak u Europsku uniju za mesne proizvode sadržane u kompozitnom proizvodu (uključujući kontrolu rezidua, gdje je primjenjivo).

3.5. Moja zemlja ima ovlaštenje za izvoz mesnih proizvoda u EU. Smijem li izvoziti mješovite proizvode nestabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže mliječne proizvode u EU?

Ne. mješoviti proizvodi nestabilni na sobnoj temperaturi moraju potjecati iz zemalja ovlaštenih za ulazak u Europsku uniju, u skladu sa relevantnim zakonodavstvom o zdravlju životinja, javnom zdravlju i ostacima, za svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u kompozitnom proizvodu.

3.6. Dok god prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mom mješovitom proizvodu potječu iz objekata odobrenih u EU, smijem li izvoziti bilo koji mješoviti proizvod u EU?

Ne. Primjenjuju se dodatni uvjeti.

Ako je mješoviti proizvod nestabilan na sobnoj temperaturi, njegova (treća) zemlja proizvodnje mora biti navedena za svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu. Na primjer, za smrznutu pizzu, salama, inćuni i sir moraju potjecati iz treće zemlje navedene za mesne proizvode, proizvode ribarstva i mliječne proizvode.

Ako je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi i ne sadrži mesne proizvode, treća zemlja proizvodnje mora biti navedena za izvoz u EU ili mesnih proizvoda ili proizvoda ribarstva ili mliječnih proizvoda ili proizvoda od jaja (uključujući kontrolu rezidua za navedene proizvode). Nadalje, treća zemlja u kojoj se nalazi objekt za proizvodnju mješovitog proizvoda također mora biti navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaku životinjsku vrstu/robnu kategoriju od koje su izvedeni prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitom proizvodu, osim za želatinu, kolagen ili visoko pročišćene proizvode.

3.7. Ako treća zemlja proizvodi sladoled koristeći mliječne proizvode iz objekata odobrenih u EU, hoće li moći izvoziti takav sladoled od 21. travnja 2021. nadalje?

Da. Ako je ta treća zemlja navedena među trećim zemljama ovlaštenim za izvoz mliječnih proizvoda u EU (za potrebe zdravlja životinja/javnog zdravlja i praćenja rezidua), tada može izvoziti sladoled.

Ako je treća zemlja ovlaštena za izvoz mliječnih proizvoda, proizvoda ribarstva ili proizvoda od jaja u EU, smije li ta zemlja izvoziti mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi u EU, bez obzira na prerađeni proizvod životinjskog podrijetla za koji je ovlaštena, pod uvjetom da prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u konačnom mješovitom proizvodu potječe iz objekta u EU?

Da, pod uvjetom da je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi namijenjen za izvoz u EU ne sadrži proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode. Izvoz mješovitih proizvoda stabilnih na sobnoj temperaturi koji sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode dopušten je samo ako je treća zemlja u kojoj se mješoviti proizvod proizvodi ovlaštena za ulazak u EU proizvoda na bazi kolostruma ili mesnih proizvoda sadržanih u mješovitim proizvodima.

Međutim, ako je ta treća zemlja navedena samo za izvoz proizvoda ribarstva iz divljeg ulova, bez uspostavljenog plana kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i kontaminanata za akvakulturu, unos tog kompozitnog proizvoda u Uniju s te zemlje bit će dopušten samo ako je prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu proizvod ribarstva iz divljeg ulova.

3.8. Moja zemlja želi izvoziti mješovite proizvode. Koji su zahtjevi u pogledu rezidua?

Zemlja trećeg podrijetla u kojoj se mješoviti proizvodi proizvode mora biti navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaku životinjsku vrstu (npr. goveda, ovce, svinje itd.) ili sirovinu (npr. mlijeko, jaja itd.) od kojih potječu prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla koji se nalaze u tim mješovitim proizvodima, osim kolagena, želatine i visokopročišćenih proizvoda navedenih u točki 1. Odjeljka XVI. Priloga III. Uredbe (EZ) br. 853/2004.

Dakle, ako mješoviti proizvod sadrži mliječne proizvode, proizvode od jaja i prerađeno goveđe meso, zemlja trećeg podrijetla trebala bi biti navedena u gore spomenutom Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405, s odobrenim planom kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i onečišćivača za goveda, mlijeko i jaja.

Zemlja trećeg podrijetla koja proizvodi mješoviti proizvod mora biti navedena u tom Prilogu I. Uredbe (EU) 2021/405 čak i ako je prerađeni proizvod životinjskog podrijetla nabavljen iz druge

odobrene treće zemlje ili iz države članice EU-a. U tom će slučaju zemlja trećeg podrijetla u kojoj se mješoviti proizvod proizvodi biti navedena u tom Prilogu I. s oznakom „O”, „Δ” ili „P” za robu/vrstu sadržanu u mješovitom proizvodu.

Kako bi bila navedena, treća zemlja mora pisanim putem obavijestiti Komisiju o svojoj namjeri da nabavlja prerađene proizvode životinjskog podrijetla na gore opisani način.

Da bi miješani proizvodi mogli ući u EU, moraju potjecati iz treće zemlje ovlaštene za izvoz određenih proizvoda životinjskog podrijetla u EU. Što mješoviti proizvod predstavlja veći rizik, to su stroži zahtjevi za zemlju njegova podrijetla.

Odobrenje treće zemlje za izvoz određenog proizvoda životinjskog podrijetla u EU obuhvaća i zahtjeve vezane uz zdravlje životinja i javno zdravlje, uključujući praćenje rezidua, kako je jasno navedeno u članku 20. Uredbe (EU) br. 2022/2292.

Stoga, samo uvrštenje na popis u pogledu rezidua nije dovoljno da bi vaša zemlja mogla izvoziti mješovite proizvode.

3.9. Moja treća zemlja nalazi se na popisu trećih zemalja ovlaštenih za izvoz ribljih proizvoda u EU i ima odobreni plan kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i onečišćivača za riblje proizvode (porijeklom iz akvakulture), ali ne i za mliječne ili proizvode od jaja. Ako moja treća zemlja nabavlja mliječne ili proizvode od jaja koji se nalaze u mješovitim proizvodima stabilnim na sobnoj temperaturi iz države članice EU ili iz ustanove u trećoj zemlji koja je na popisu EU, je li moja treća zemlja ovlaštena za izvoz takvih mješovitih proizvoda u EU?

Da, pod uvjetom da je vaša zemlja navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za svaki od prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla sadržanih u tim mješovitim proizvodima. Takvo uvrštenje znači da vaša zemlja ima kontrolni plan za farmakološki aktivne tvari, pesticide i onečišćivače za te proizvode ili da namjerava nabavljati te proizvode iz države članice EU ili iz treće zemlje koja je navedena u tom Prilogu I.

U slučaju da namjerava nabavljati prerađene proizvode, treća zemlja koja proizvodi mješoviti proizvod mora Komisiji pisanim putem obavijestiti svoju namjeru kako bi bila također navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 s oznakom 'O', 'Δ' ili 'P'.

3.10. Planira li EU uvrstiti ustanove koje proizvode mješovite proizvode u trećim zemljama?

Ne. Ustanove u trećoj zemlji koje proizvode mješovite proizvode trebaju biti registrirane od strane nadležnog tijela, ali ne moraju biti odobrene niti navedene u sustavu Trade Control and Expert System (TRACES). Međutim, ustanove koje prerađuju proizvode životinjskog podrijetla sadržane u mješovitom proizvodu moraju biti odobrene u EU i navedene u TRACES-u.

Ako bi ustanova u trećoj zemlji koja proizvodi mješovite proizvode također prerađivala proizvode životinjskog podrijetla, tada bi morala biti odobrena u EU i navedena u TRACES-u.

3.11. Ako se svi prerađeni proizvodi životinjskog podrijetla sadržani u mješovitim proizvodima stabilnim na sobnoj temperaturi proizvedenim u mojoj zemlji nabavljaju iz države članice EU ili iz odobrene ustanove EU smještene u trećoj zemlji koja je na popisu, mora li moja zemlja biti također navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405?

Da. Zahtjev za praćenjem rezidua farmakološki aktivnih tvari, pesticida i onečišćivača ostaje na snazi. Ukoliko vaša zemlja nema odobreni plan kontrole za te tvari za svaki sastojak životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu (izuzetak su kolagen, želatina i visokopročišćeni proizvodi navedeni u točki 1. Odjeljka XVI. Priloga III. Uredbe (EZ) br. 853/2004), moguće je

nabavljati te sastojke iz država članica EU i drugih trećih zemalja koje su na popisu (navedenih za zdravlje životinja i za ostatke za relevantne vrste/robne kategorije). Sastojci moraju dolaziti iz odobrenih ustanova EU u tim trećim zemljama.

Da bi bila tako navedena, vaša zemlja mora Komisiji pisanim putem obavijestiti svoju namjeru nabave prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla kao što je gore opisano. U takvom slučaju, vaša zemlja neće moći izvoziti mješoviti proizvod dok ne bude navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 s oznakom 'O', 'Δ' ili 'P' za robu/vrstu sadržanu u mješovitom proizvodu.

3.12. Koji je postupak da moja zemlja bude navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 kako bi mogla nabavljati prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz druge zemlje?

Vaša zemlja mora poslati pismo Europskoj komisiji tražeći takvo uvrštenje.

3.13. Hoće li EU uspostaviti poseban popis trećih zemalja ovlaštenih za izvoz mješovitih proizvoda u EU?

Da, ali postupak će zahtijevati vrijeme. Dok se ne uspostavi taj popis, zahtjevi će se temeljiti na prirodi mješovitog proizvoda (trajna stabilnost, udio mesa i sadržaj kolostruma) i postojećim popisima zemalja ovlaštenih za uvoz prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla sadržanih u mješovitim proizvodima.

3.14. Ako moja zemlja nije navedena u Prilogu I. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/405 za neku robnu kategoriju, može li moja zemlja izvoziti mješovite proizvode koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla iz drugih trećih zemalja već navedenih u toj uredbi?

Ne.

3.15. Moja zemlja je u Prilogu I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405 navedena s oznakom „O” za mlijeko. Može li moja zemlja izvoziti u Uniju mješovite proizvode nestabilne na sobnoj temperaturi koji sadrže mliječni proizvod?

Ne. Prema članku 20. stavku 2. točki (a), treća zemlja koja izvozi mješovite proizvode nestabilne na sobnoj temperaturi u Uniju mora imati odobrenje za ulazak u Uniju za svaki prerađeni proizvod životinjskog podrijetla sadržan u mješovitom proizvodu. Stoga zemlja podrijetla mora biti navedena za mliječne proizvode u Provedbenoj uredbi (EU) 2021/404 i/ili Provedbenoj uredbi (EU) 2021/405 te u Prilogu I. Provedbene uredbe (EU) 2021/405 s oznakom „X” za mlijeko, što označava odobrene planove kontrole farmakološki aktivnih tvari, pesticida i onečišćivača.

4. JAMSTVA KOJA PRATE MJEŠOVITE PROIZVODE PRI UVOZU U EU

4.1. Mora li mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi, a ne sadrži mesne proizvode, uvijek biti popraćen privatnom potvrdom? Može li takva potvrda biti dostupna samo redovito?

Privatna potvrda mora pratiti svaku pošiljku mješovitih proizvoda stabilnih na sobnoj temperaturi uvezenu u EU koja ne sadrži proizvode na temelju kolostruma ili mesne proizvode, osim za želatinu, kolagen, koji nije dobiven od kostiju preživača, ili visokopročišćene proizvode.

Ako mješoviti proizvod sadržava prerađeni proizvod životinjskog podrijetla za koji nisu propisani posebni zahtjevi u Prilogu III. Uredbe (EZ) br. 853/2004, takav proizvod mora zadovoljiti uvjete utvrđene u članku 6. stavku 4. te uredbe.

4.2. Tko mora potpisati dokumente koji prate mješovite proizvode?

Za mješovite proizvode kojima je potreban službeni certifikat o zdravlju životinja, te zahtjeve za javno zdravlje potpisuje ovlašteni službeni veterinar, a zahtjeve za javno zdravlje ovlaštena osoba za certificiranje.

Privatnu potvrdu mora potpisati zastupnik uvoznika ili subjekt koji uvozi hranu.

4.3. Tko provjerava privatnu potvrdu koja prati mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže mesne proizvode? Gdje se ta provjera obavlja?

Provjera takvih mješovitih proizvoda vrši se na ulazu u Europsku uniju na granici (u EU) odnosno na granicama EU. Izuzetak su proizvodi navedeni u Uredbi (EU) 2021/630 koja ih svrstava u niži rizik.

Za takve proizvode, nadležna tijela država članica mogu provesti kontrole na mjestu odredišta, u skladištima ili prostorijama subjekta odgovornog za pošiljku, u skladu s njihovim nacionalnim planovima kontrole.

4.4. Koja je sankcija u slučaju nedostatka privatne potvrde uz mješoviti proizvod?

U slučaju nepoštivanja pravila EU pri ulasku u Uniju, nadležna tijela država članica dužna su zapriječiti pošiljku i staviti je pod službeni nadzor u skladu s člankom 66. Uredbe (EU) 2017/625.

4.5. Provedbena uredba (EU) 2020/2235 utvrđuje model službenog zdravstvenog certifikata za ulazak mješovitih proizvoda u EU. Kako se trebaju certificirati mješoviti proizvodi nestabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže svježe meso (ili mesne pripravke), ali ne i prerađene proizvode životinjskog podrijetla?

Proizvod koji sadrži svježe meso nije mješoviti proizvod. Stoga se u takvim slučajevima ne koristi certifikat za mješovite proizvode. U navedenom primjeru prate pošiljku odgovarajući modeli certifikata za svježe meso ili mesne pripravke.

4.6. Želim izvesti u EU trajno mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi koji sadrži želatinu. Koji zdravstveni certifikat treba pratiti proizvod?

Mješoviti proizvodi stabilni na sobnoj temperaturi koji sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode, osim želatine, kolagena koji nije dobiven od kostiju preživača ili visokopročišćenih proizvoda, moraju biti popraćeni službenim zdravstvenim certifikatom radi pružanja jamstava, posebice u pogledu rizika za zdravlje životinja.

Međutim, ako mješoviti proizvod sadrži samo želatinu, koja nije dobivena od kostiju preživača, kao sastojak mesnih proizvoda, tada je dovoljna privatna potvrda, kao što je navedeno u Prilogu V.

Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235. Isto vrijedi za kolagen i visokopročišćene proizvode **životinjskog podrijetla**.

4.7. Moja zemlja želi izvesti u EU mješoviti proizvod nestabilan na sobnoj temperaturi koji sadrži želatinu (ili kolagen ili visokopročišćeni proizvod) i druge mesne proizvode. Koji certifikat je potreban?

Mješoviti proizvod nestabilan na sobnoj temperaturi moraju biti uvijek popraćeni službenim zdravstvenim certifikatom prema modelu iz Poglavlja 50. Priloga III. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235. Certifikat mora potpisati nadležno tijelo treće zemlje u kojoj se mješoviti proizvod proizvodi. Certifikat sadrži jamstva o usklađenosti s propisima o javnom zdravlju, zdravlju životinja i reziduama.

4.8. Moja zemlja izvozi u EU mješoviti proizvod koji je naveden u Uredbi (EU) 2021/630. Koja jamstva moraju pratiti proizvod?

Iako su mješoviti proizvodi navedeni u Uredbi (EU) 2021/630 izuzeti od službenih kontrola na graničnim kontrolnim točkama, oni moraju ispunjavati sve uvjete i zahtjeve uvoza utvrđene zakonodavstvom EU te moraju biti praćeni privatnom potvrdom. Kontrole proizvoda i pratećih privatnih potvrda mogu provoditi nadležna tijela država članica EU na mjestu odredišta, mjestu puštanja u slobodnu promet, u skladištima ili prostorijama subjekta odgovornog za proizvod.

4.9. Mora li se privatna izjava učitati u TRACES?

Ne mora, ali se može učitati u TRACES umjesto dostave papirnat verzije na graničnu kontrolnu postaju gdje se provode granične kontrole.

4.10. Mora li se privatna izjava dostaviti na graničnu kontrolnu postaju u papirnatom obliku?

Da, za mješovite proizvode koji se kontroliraju na graničnoj kontrolnoj postaji, osim ako je dokument već učitani u TRACES. Međutim, nema obveze dostavljanja izvornika dokumenta graničnoj kontrolnoj postaji. Budući da se ne radi o službenom certifikatu ili službenoj potvrdi u smislu članaka 89. i 91. Uredbe (EU) br. 2017/625, skenirana kopija privatne izjave može se učitati u TRACES zajedno s dijelom 1 Zajedničkog zdravstvenog ulaznog dokumenta (CHED).

Za mješovite proizvode izuzete od službenih kontrola na graničnoj kontrolnoj postaji, privatna izjava mora pratiti proizvode u trenutku njihovog stavljanja na tržište.

4.11. Može li se privatna izjava elektronički potpisati?

Ne. Skenirana verzija potpisanog dokumenta može se učitati u sustav TRACES, ali se u TRACES-u ne može elektronički potpisati kao što je to moguće s određenim certifikatima.

4.12. Treba li u privatnoj izjavi navesti broj farme koja proizvodi mlijeko, čak i ako je ta farma u EU?

Ne. U navodu treba spomenuti samo proizvodne pogone.

4.13. Kada je riječ o mješovitim proizvodima koji zahtijevaju privatnu izjavu, treba li uz privatnu izjavu priložiti i službeni certifikat za mliječne sastojke koji se nalaze u tim mješovitim proizvodima?

Ne. Privatna izjava pruža potrebna jamstva.

4.14. Moraju li mješoviti proizvodi koji sadrže želatinu imati službeni certifikat?

Ne nužno. Ako je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi i ne sadrži druge proizvode od mesa osim želatine, kolagena ili visokopročišćenih proizvoda dobivenih iz mesa, certifikat nije potreban. Privatna izjava pruža potrebna jamstva. Međutim, ako želatina ili kolagen potječu od kostiju preživača, uz privatnu izjavu mora biti priložen certifikat u skladu s TSE odredbama Uredbe

(EZ) br. 999/2001. Ovaj certifikat može se pronaći u poglavlju 41. i poglavlju 42. Uredbe (EU) 2020/2235.

4.15. Radi zaštite prava intelektualnog vlasništva, je li moguće grupirati podatke o udjelima sastojaka sadržanih u mješovitim proizvodima kada su opisani u privatnoj izjavi?

Da. Na primjer, može se navesti ukupni postotak svih mliječnih sastojaka ili postotak svih biljnih sastojaka. Grupirati se mogu samo sastojci koji pripadaju istoj kategoriji.

4.16. Je li privatna izjava potrebna za svaki proizvod ili za svaku pošiljku?

Postupak je sličan onome koji se primjenjuje na certifikate. Potrebne informacije moraju pratiti proizvode, kako je propisano zakonodavstvom. Privatna izjava mora pratiti svaku seriju.

4.17. Ako je mješoviti proizvod proizveden od drugih mješovitih proizvoda, trebaju li ti proizvodi biti navedeni u privatnoj izjavi?

Ako je konačni proizvod mješoviti proizvod u skladu s člankom 20. Uredbe (EU) 2022/2292, on zaista mora biti praćen privatnom izjavom koja sadržava podatke o podrijetlu prerađenih proizvoda životinjskog podrijetla koji se koriste kao sastojci u proizvodnji konačnog mješovitog proizvoda.

4.18. Moj je mješoviti proizvod stabilan na sobnoj temperaturi i ne sadrži meso. Naveden je među proizvodima koji predstavljaju niži rizik. Moram li dostaviti certifikat kojim se dokazuje da su rizici za zdravlje životinja riješeni primjenom odgovarajućih tretmana?

Ne. Privatna izjava daje potrebna jamstva, posebno u vezi s tim tretmanima.

4.19. Koje su obveze pri uvozu/izvozu mješovitih prehrambenih uzoraka i izložbenih proizvoda iz trećih zemalja u EU, uzoraka za degustaciju ili laboratorijskih uzoraka koji sadrže prerađene proizvode životinjskog podrijetla? Hoće li za svaku pošiljku biti potrebna privatna izjava?

Uredba (EU) 2022/2292 ne primjenjuje se na robu namijenjenu ljudskoj potrošnji u svrhu uzorkovanja za analizu proizvoda i ispitivanja kvalitete, pod uvjetom da se ne stavlja na tržište. U tim slučajevima privatna izjava nije potrebna.

4.20. Je li točno da je za ponovni izvoz u EU čokoladnih slastica (stabilnih na sobnoj temperaturi, bez mesa) razvrstanih pod oznakama 1806, koje su izvorno proizvedene u Europskoj uniji, a potom izvezen u treću zemlju radi skladištenja, dovoljna samo privatna izjava?

Da.

4.21. Je li ispravno tražiti službeni certifikat za mješoviti proizvod koji sadrži topljenu životinjsku mast?

Da, jer je topljena životinjska mast mesni proizvod.

4.22. Je li za mješoviti proizvod u provozu potrebna privatna izjava ili certifikat? Na primjer, za mješoviti proizvod iz treće zemlje koji je pohranjen u skladištu pod carinskim nadzorom u EU i zatim ponovno izvezen u treću zemlju bez distribucije/prodaje u bilo kojoj državi članici EU?

Ne.

Budući da mješoviti proizvod nikada ne ulazi na tržište EU, ne podliježe pravilima koja se primjenjuju na uvoz mješovitih proizvoda u EU te, tim više, nije potrebno da ga prate takva jamstva.

Međutim, iz razloga zaštite zdravlja životinja, određena jamstva moraju pratiti pojedine mješovite proizvode koji nisu stabilni na sobnoj temperaturi ili koji jesu stabilni, ali sadrže proizvode na bazi kolostruma ili mesne proizvode (osim želatine, kolagena ili visoko pročišćenih proizvoda). Za takve

slučajeve upotrebljava se certifikat u skladu s modelom TRANSIT-COMP iz poglavlja 52. Priloga III. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235.

4.23. Za mješovite proizvode izuzete od kontrola na graničnim kontrolnim postajama, do kada je potrebno čuvati privatne izjave?

Privatna izjava mora se čuvati do isteka roka trajanja mješovitog proizvoda.

4.24. Mora li predstavnik uvoznog subjekta u poslovanju s hranom koji potpisuje privatnu izjavu biti pravno osnovan u EU?

Da, mora.

4.25. Je li potrebna privatna izjava za proizvode od slastičarstva koji sadrže želatinu goveđeg ili svinjskog podrijetla?

Da, ako je riječ o mješovitom proizvodu stabilnom na sobnoj temperaturi koji kao jedini mesni proizvod sadrži želatinu, potrebna je privatna izjava. Ako želatina potječe od kostiju preživača, uz privatnu izjavu mora se priložiti i certifikat u skladu s Uredbom (EZ) br. 999/2001 o TSE. Taj se certifikat nalazi u poglavlju 41. Uredbe (EU) 2020/2235.

4.26. Je li potrebna privatna izjava za mješovite proizvode koji su izuzeti od granične kontrole na temelju Delegirane uredbe Komisije (EU) 2021/630 i koji se šalju izravno potrošačima?

Mješoviti proizvodi izuzeti od kontrola na graničnim kontrolnim postajama u skladu s Uredbom (EU) 2021/630 moraju biti praćeni privatnom izjavom kada se stavljaju na tržište.

Male pošiljke mješovitih proizvoda koje se šalju fizičkim osobama, nisu namijenjene stavljanju na tržište i ispunjavaju uvjete iz članka 10. Uredbe (EU) 2019/2122, ne moraju biti praćene privatnom izjavom.

4.27. Miješamo različite mješovite proizvode prije izvoza u isto pakiranje. Trebamo li ispuniti različite izjave za svaki mješoviti proizvod?

Da. Ako imate nekoliko mješovitih proizvoda u istom pakiranju, morate osigurati jednu privatnu izjavu za svaki mješoviti proizvod.

Ipak, moguće je unijeti više mješovitih proizvoda s različitim tarifnim oznakama (CN kodovima) u istu privatnu izjavu ako se svi odnose na iste podatke navedene u toj izjavi i, posebno, ako svi ispunjavaju ista jamstva. Ako privatna izjava obuhvaća nekoliko mješovitih proizvoda, opis robe u polju I.27 te izjave u točkama 4 (popis sastojaka) i 5 (popis odobrenih objekata) moraju biti jasno i odvojeno prikazani za svaki mješoviti proizvod.

4.28. Kada se serija mješovitog proizvoda stabilnog na sobnoj temperaturi podijeli i distribuira u različite države članice EU, treba li privatna izjava pratiti različite lotove? Treba li privatnu izjavu prevesti na jezike država članica odredišta?

Izvornu privatnu izjavu mora zadržati prvi uvoznik naveden u toj izjavi. Kopije privatne izjave mogu pratiti različite lotove bez prijevoda izvornog dokumenta na jezike država članica EU odredišta. Uvoznik u svakom slučaju mora osigurati sljedivost unutar Unije.

4.29. Treba li u privatnoj izjavi navesti registracijsku oznaku vozila i podatke o plovilu?

Da.

Prema modelu izjave iz Priloga V. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2020/2235, polje I.15 treba ispuniti podacima o prijevoznom sredstvu (tj. zrakoplov, željeznica, plovilo ili cestovno vozilo), a

polje I.19 brojevima kontejnera. Stoga potvrđujemo da se, primjerice, kod pomorskog prijevoza koji nije trajekt, u privatnoj izjavi, kao i u dijelu 1 Zajedničkog zdravstvenog ulaznog dokumenta (CHED), moraju navesti i naziv plovila i broj kontejnera.

4.30. Kako trebam ispuniti polje I.11 u certifikatu koji prati mješoviti proizvod koji nije stabilan na sobnoj temperaturi ako objekti koji proizvode mješovite proizvode ne moraju imati odobrenje EU?

Ako objekt ne mora biti odobren/naveden u sustavu EU, registracijski broj je samo opcionalan i odgovarajuće se polje u certifikatu može ostaviti praznim.

4.31. Što se očekuje da bude navedeno u dijelu I., polju I.27 „Opis pošiljke“ u certifikatu koji mora pratiti mješovite proizvode namijenjene ulasku u EU ili provozu kroz EU, prema potrebi?

Polje I.27 treba sadržavati tarifni broj (CN kod), vrstu pakiranja, broj pakiranja, neto masu, broj serije (ako postoji), podatak o krajnjem potrošaču (označava se kućicom ako je proizvod već pakiran za krajnjeg potrošača), broj odobrenja proizvođača, ako je primjenjivo, ili adresu i broj odobrenja međuskladišta s kontroliranim temperaturnim uvjetima prije izvoza, ako takva postoje. Sve ostalo je neobavezno.

Osim toga, informacije moraju biti raspoređene u više redaka ako certifikat obuhvaća više proizvoda (jedan redak po proizvodu).

5.KONTROLE NA GRANICI

5.1. Koji mješoviti proizvodi podliježu službenim kontrolama pri ulasku u EU?

Svi mješoviti proizvodi navedeni u Prilogu Provedbene uredbe Komisije (EU) 2021/632 podliježu službenim kontrolama na graničnim kontrolnim postajama.

Mješoviti proizvodi koji predstavljaju niži rizik i navedeni su u Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2021/630 kontroliraju se na mjestu odredišta, mjestu puštanja u slobodan promet, u skladištima ili u prostorijama subjekta odgovornog za pošiljku.

5.2. Može li se popis mješovitih proizvoda koji imaju pravo na izuzeće od kontrole na granici EU mijenjati?

Da. Komisija može prilagoditi popis izuzetih mješovitih proizvoda u Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2021/630.

5.3. Jesu li svi mješoviti proizvodi koji mogu biti praćeni privatnom izjavom izuzeti od graničnih kontrola?

Ne. Samo oni mješoviti proizvodi koji su navedeni u Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2021/630 izuzeti su od kontrola na granicama EU. Kontrole se mogu provoditi na mjestu odredišta, mjestu puštanja u slobodan promet u Uniji, u skladištima ili u prostorijama subjekta odgovornog za pošiljku.

5.4. Pitanje uklonjeno.

5.5. Koliko često će se provoditi kontrole na granicama za mješovite proizvode stabilne na sobnoj temperaturi koji ne sadrže meso?

Dokumentacijske provjere obvezne su za sve mješovite proizvode. Provjera identiteta i fizičke kontrole provode se učestalošću utvrđenom u Provedbenoj uredbi Komisije (EU) 2019/2129.

Ovaj je dokument izrađen isključivo u informativne svrhe. Nije usvojen niti na bilo koji način odobren od strane Europske komisije.

Europska komisija ne jamči točnost pruženih informacija niti preuzima odgovornost za njihovu uporabu. Korisnici stoga trebaju poduzeti sve potrebne mjere opreza prije korištenja ovih informacija, koje koriste u potpunosti na vlastitu odgovornost.